

ADRESSEN

ADDRESSES

Schauspiel Köln

Offenbachplatz • 50667 Köln
Tel. 02 21/2 21-28256
www.schauspielkoeln.de

Theater Bonn Kammerspiele

Am Michaelshof 9 • 53177 Bonn Bad Godesberg
Tel. 02 28/7 78 00-1
www.theater-bonn.de

Atelier Theater

Roonstr. 78 • 50674 Köln
Tel. 02 21/24 13 41 • www.ateliertheater.de

Rheinisches Landestheater Neuss

Oberstr. 95 • 41460 Neuss
Tel. 0 21 31/26 99 23 • www.rlt-neuss.de

Comedia Köln

Vondelstr. 4-8 • 50677 Köln
Tel. 02 21/8 88 77-0 • www.comedia-koeln.de

Contra-Kreis-Theater

Am Hof 3-5 • 53113 Bonn
Tel. 02 28/63 23 07
www.contra-kreis-theater.de

Euro Theater Central Bonn

Münsterplatz-Dreieck • 53111 Bonn
Tel. 02 28/63 70 26 • www.eurotheater.de

Freies Werkstatt Theater Köln e.V.

Zugweg 10 • 50677 Köln
Tel. 02 21/32 78 17 • www.fwtkoeln.de

Hänneschen-Theater

Eisenmarkt 2-4 • 50667 Köln
Tel. 02 21/2 58 12 01 • www.haenneschen.de

Haus der Springmaus

Frongasse 8-10 • 53121 Bonn
Tel. 02 28/79 80 81 • www.springmaus-theater.de

Theater Am Schlachthof Neuss

Blücherstr. 31-33 • 41460 Neuss
Tel. 0 21 31/27 74 99 • www.tas-neuss.de

Junges Theater Bonn

Hermannstr. 50 • 53225 Bonn
Tel. 02 28/46 36 72 • www.jt-bonn.de

Kleines Theater Bad Godesberg

Koblenzer Straße 78, 53177 Bonn
Tel. 02 28/36 28 39
kleinestheater-badgodesberg.de

Pantheon Theater

Bundeskanzlerplatz • 53113 Bonn
Tel. 02 28/21 25 21 • www.pantheon.de

Scala Theater

Hohenzollernring 48 • 50672 Köln
Tel. 02 21/4 20 75 93 • www.scala-koeln.de

Senftöpfchen

Große Neugasse 2-4 • 50667 Köln
Tel. 02 21/2 58 10 59
www.senftoepfchen-theater.de

Studiobühne Köln

Universitätsstr. 16a • 50937 Köln
Tel. 02 21/4 70 45 13
www.studiobuehne-koeln.de

Theater am Dom

Glockengasse 11 • 50667 Köln
Tel. 02 21/2 58 01-55 • www.theateramdom.de

Theater am Sachsenring

Sachsenring 3 • 50677 Köln
Tel. 02 21/31 50 15
www.theater-am-sachsenring.de

Theater Der Keller

Kleingedankstr. 6 • 50677 Köln
Tel. 02 21/2 72 20 99-0
www.theater-der-keller.de

Theater Im Bauturm, Freies Schauspiel Köln

Aachener Str. 24 • 50674 Köln
Tel. 02 21/95 14 43-1
www.theater-im-bauturm.de

Volkstheater Millowitsch

Aachener Str. 5 • 50674 Köln
Tel. 02 21/27 27 37-0 • www.millowitsch.de

Theaterhochburg Rheinland: Aus vielen Gründen dürfen Köln und Bonn sich als lebendige Theaterstädte bezeichnen: Über 100 Theater und freie Gruppen stehen hier jeden Abend auf den Brettern. Darüber hinaus gibt es eine Reihe ganz besonderer Events. Im Sommer präsentieren die städtischen und freien Bühnen Kölns im »Theaterbummel« an einem Samstag ihre Ensembles und Produktionen für die neue Spielzeit – mitten im Einkaufstrubel der Schildergasse unter dem Motto »Theatre meets shopping!« Am ersten Oktoberwochenende verwandelt die »Kölner Theaternacht« ganz Köln in ein einziges großes Theater: bis zum frühen Morgen wird in rund 40 Theaterhäusern pausenlos gespielt und ca. 5.000 Besucher werden mit Shuttle-Bussen von Bühne zu Bühne gebracht. Im Dezember wird jeweils der »Kölner Theaterpreis« an eine herausragende Produktion der privaten Szene verliehen. Großstädtisches Repertoiretheater bieten die Oper und das Schauspielhaus Köln am Offenbachplatz, sowie das Opernhaus Bonn am Rheinufer.

Dramen der Weltliteratur wie zeitgenössische Stücke und Experimente bieten jedoch auch die vielen privaten Bühnen und freien Gruppen. Die Palette reicht von unterhaltsamem Boulevard, wie z.B. im »Theater am Dom« über Kabarett wie im »Senftöpfchen«, der »Comedia Colonia« oder im »Haus der Springmaus« bis zu Klassikern wie sie z.B. die freie Gruppe »c.t.201« regelmäßig bietet. Einige Häuser, wie das »Theater am Sachsenring« oder die »Studiobühne Köln« bieten regelmäßig auch internationale Festivals und fremdsprachiges Programm. Wer dem urkölschen Humor nachspüren möchte, der besucht entweder das »Volkstheater Millowitsch«, das

vielen Fernsehzuschauern zum Begriff geworden ist: Die Familie Millowitsch spielt in der sechsten Generation seit 1848 in Köln Theater. Oder er ergattert eine der – zugegeben schwierig zu bekommen – Karten für das Kölner »Hänneschen«, eines der wenigen deutschen Stockpuppentheater. Die rheinischen Theater bieten übrigens auch Betriebsführungen an, die interessierten Besuchern einen Blick hinter die Kulissen gestatten.

-->104



Theatre stronghold Rhineland: Cologne and Bonn have many reasons to consider themselves extremely lively theatre cities. Not only do many more than 100 theatres and independent groups tread the boards here every evening, but there is also a whole series of very special events. In summer, Cologne's city and independent stages present their ensembles and productions at a new time on a Saturday in »Theatre Stroll« – in the middle of the shopping masses on the Schildergasse: »Theatre meets shopping!« At the first October weekend, the »Cologne Theatre Night« transforms Cologne into one large theatre. In approximately 40 theatres, productions will take place non-stop into the early hours of the morning and around 5,000 visitors will be transported from stage to stage with shuttle buses. Every December, an outstanding private production is decorated with the »Cologne Theatre Award«. Repertory theatre is offered by the Opera and the Schauspielhaus am Offenbachplatz, as well as in Bonn's Opera near the Rhine.

However, dramas from international literature as well as contemporary plays and experimental pieces are also offered by the many private stage companies and independent theatre groups. The spectrum of events ranges from entertaining comedy, such as in the »Theater am Dom«, to cabaret such as in the »Senftöpfchen«, »Comedia Colonia« and the »Haus der Springmaus« and classics such as those offered on a regular basis by the independent group »c.t.201«. Several venues, such as the »Theater am Sachsenring« or the »Studiobühne Köln« also regularly host international festivals and foreign language events. Those who want to get to the bottom of original Cologne humour should visit the »Volkstheater Millowitsch«, which has become familiar to many television viewers: the sixth generation of the Millowitsch family is now active in theatre in Cologne and the family has been in the business since 1848. Or they should get tickets (admittedly hard to come by) for the Cologne »Hänneschen« – one of the few German puppet theatres. Many theatres, however, offer technical visits »behind the curtains«.

-->119





THEATERSCHULEN

THEATRE SCHOOLS

ARTURO Schauspielschule

Dillenburgstr. 67 • 51105 Köln • Tel. 02 21/91 23 77-0 • Fax 91 23 77-1 • www.arturo-dsa.de
 Vollzeitstudium Berufsschauspieler/in sowie zusätzl. Qualifizierung für audiovisuelle Medien. Ausbildungsdauer: 4 Jahre; Beginn Januar und August möglich.
Full-time professional acting courses as well as additional qualification in audiovisual media. Course duration: 4 years, begin in January and August.

Schule des Theaters im Theater der Keller

Kleingedankstr. 6 • 50677 Köln • Tel. 02 21/2 72 20 99-0 • Fax 31 41 10 • www.schule-des-theaters.de
 Private Schauspielschule seit 1954. Staatlich registriert, BAFÖG- anerkannt. Schauspielerausbildung 3 1/2 Jahre, Regieausbildung 3 1/2 Jahre.
Private acting school since 1954. State registered. BAFÖG (student grant) recognized. Acting course: 3.5 years; directing course: 3.5 years.

Theaterschule Bühnenreif

Haager Weg 28-30 • 53127 Bonn • Tel. 02 28/2 49 35 98 • www.theaterschule-buehnenreif.de
 Die Schule fördert 8- bis 18-jährige Kinder und Jugendliche, ihre Sprache, Stimme, Mimik und Körpersprache zu beherrschen und gezielt einzusetzen.
The school teaches children and youths from 8 to 18 years, to control and pointedly apply their language, voice, facial expression and body language.

Schauspielschule Siegburg

Humperdinckstr. 27 • 53721 Siegburg • Tel 0 22 41/5 91 51-0 • Fax -2 • www.schauspielschule-siegburg.de
 Inszenierungen unterschiedlicher Regisseure, deren Erarbeitung fester Unterrichtsbestandteil ist, werden auf der schuleigenen Bühne gezeigt.
Productions by different directors, a fixed part of the lessons, are shown on the school's own stage.

TANZ

DANCE

MultiArt e.V.

Volksgartenstr. 10 • 50677 Köln • Tel. 02 21/32 96 48 • Fax 9 32 22 32
 Kurse, Workshops, Fort- und Weiterbildungen in Bewegungsforschung, Butoh-Tanz und Freiem Tanz. Auführungs- und Produktionsort für Tanz und Theater.
Courses, workshops and further training in the study of movement, Butoh dance and free dance based on dance of expression. A venue for dance and theatrical performances and productions.

Landesbüro Tanz NRW

Im MediaPark 7 • 50670 Köln • Tel. 02 21/2 26 57 50 • Fax 2 26 57 51 • www.lb-tanz.de
 Unterstützung von Institutionen, Tanzensembles, Tänzern und Choreographen. Vermittlung von Ausstellungen, Seminaren, Vorträgen und Aufführungen.
Support from institutions, dance groups, dancers and choreographers. Organises exhibitions, seminars, lectures and performances.

Tanzarchiv

Im MediaPark 7 • 50670 Köln • Tel. 02 21/2 26 57-57 • Fax -58 • www.sk-kultur.de/tanz
 Informations-, Dokumentations- und Forschungszentrum für Tanz, hervorgegangen aus der Sammlung (seit 1948) des Tänzers und Pädagogen Kurt Peters und 1985 von der SK Stiftung Kultur der Stadtsparkasse Köln erworben.
Information, documentation and research centre for dance which emerged from the collections (since 1948) of dancer and teacher Kurt Peters and, in 1985, of the cultural foundation of the city bank (Stadtsparkasse Köln).

INTERESSENVERTRETUNG

REPRESENTATION OF INTERESTS

Kölner Theaterkonferenz

c/o Studiobühne, Universität • 50923 Köln • Tel. 02 21/94 33 92-81 • Fax -82 • www.theaterszene-koeln.de
 1979 als Interessenvertretung der Kölner Theater gegründet. Mitglieder neben den Städtischen Bühnen über 50 freie und private Theater und Theatergruppen.
Founded in 1979 as a representation of interests for Cologne's theatres. Today, the city theatres, as well as over 50 independent and private theatres and groups.

Tanzkonferenz Köln

c/o Moving Arts • Gottesweg 169 • 50939 Köln • Tel. 02 21/44 63 63 • Fax 9 41 75 54
 Tanzpolitische Interessenvertretung der Kölner Tanzschaffenden.
Political representation of interests of Cologne's dancers.

Kulturamt der Stadt Köln

Laurenzplatz 1-3 • 50667 Köln • Tel. Tanz und Theater 02 21/2 21-23655, Populärmusik -24662 • Fax 2-24953

